

Les négociations auront lieu au siège de l'ONU à New York, du 27 au 31 mars et du 15 juin au 7 juillet. Maires pour la Paix entend faire entendre durant les négociations les voix de ses villes membres et de ses partenaires de la société civile en saisissant diverses occasions dont celle d'assister à la conférence et de publier des lettres ouvertes.

▼ Lettre ouverte de Maires pour la Paix en réponse au vote de l'Assemblée générale de l'ONU sur la L.41 (site de Maires pour la Paix, en anglais) :

http://www.mayorsforpeace.org/english/activities/statement/request/161224_Open_Letter_in_response_to_UNGA_vote_on_L41.pdf

■ Lettre du maire d'Hiroshima à M. Obama

[20 décembre 2016]

Le 20 décembre, M. Yasuyoshi Komizo, secrétaire général de Maires pour la Paix, a visité l'ambassade des États-Unis au Japon à Tokyo où il a rencontré l'ambassadeur Kennedy et lui a remis une lettre du maire d'Hiroshima M. Matsui au président américain Barack Obama.

La lettre exprimait sa gratitude envers M. Obama pour avoir été le premier président américain en exercice à visiter Hiroshima en mai 2016 et lui demandait son soutien aux initiatives de la ville d'Hiroshima et de Maires pour la Paix en vue de l'abolition des armes nucléaires après la fin de son mandat.

▼ Lettre du maire d'Hiroshima à M. Obama sur le site de Maires pour la Paix (en anglais) :

http://www.mayorsforpeace.org/english/topic/2016/Letter_to_President_Obama.pdf

■ Organisation à Madrid d'un Forum mondial sur les violences urbaines et l'éducation à la coexistence et à la paix (19-21 avril 2017)

En décembre 2015, le Conseil mondial des villes et gouvernements locaux unis (CGLU) a adopté une résolution visant à organiser un sommet international contre la violence et à promouvoir l'éducation à la paix à Madrid (Espagne). Après des mois de préparation, en décembre 2016, la ville de Madrid a lancé une invitation au Premier Forum mondial sur la violence urbaine et l'éducation pour la coexistence et la paix qui se tiendra du 19 au 21 avril 2017.

Le Forum sera un lieu de rencontre pour les dirigeants locaux, les organisations et réseaux internationaux, le monde académique, les ONG et la société civile. Son but est d'ouvrir un processus commun de débat, de réflexion et de construction de solutions communes qui favorisent les environnements urbains capables d'éliminer les expressions de violence.

Maires pour la Paix figure parmi les réseaux qui soutiennent l'événement et la ville de Granollers, vice-présidente et ville pilote de Maires pour la Paix, s'est jointe au comité d'organisation.

▼ Site du Forum (disponible en espagnol, français et anglais) :

<https://capitaldepaz.madrid.es/>

▼ Vidéo d'invitation du maire de Madrid Manuela Carmena sur YouTube (en espagnol, sous-titres français) :

<https://youtu.be/ohDZxCpYOrA>

▼ Lettre d'invitation et note introductive sur le site de Maires pour la Paix (en anglais) :

http://www.mayorsforpeace.org/english/activities/membercity/2017/Madrid/Letter_of_Invitation_and_Introductory_Note.pdf

■ Accueil d'un stagiaire de Des Moines au Secrétariat de Maires pour la Paix

[11 - 23 janvier 2017]

Suite à la décision de la 8ème Conférence générale de Maires pour la Paix d'août 2013, Maires pour la Paix a mis en place un programme de stages depuis 2014, invitant des membres du personnel des villes membres au Secrétariat de Maires pour la Paix à Hiroshima afin qu'ils participent aux travaux du secrétariat et aux activités liées à la paix.

Mme Pa Vang Goldbeck, de Des Moines, Iowa (U.S.A.), une ville pilote de Maires pour la Paix, travaillera en tant que stagiaire au Secrétariat international de Maires pour la Paix du 11 au 23 janvier. D'ici fin mars 2017, le secrétariat aura reçu deux autres stagiaires, de Muntinlupa (Philippines) et Malakoff (France).

▼ Articles sur la page Facebook de Maires pour la Paix sur le stage à Hiroshima de Mme Goldbeck (en anglais) :
<https://www.facebook.com/mayorsforpeace/posts/1693436494250410>
<https://www.facebook.com/mayorsforpeace/posts/1695417670718959>

■ Activités des branches régionales

< Branche Catalogne, Espagne >

***Un ginko issu d'un arbre ayant subi le bombardement atomique pousse dans une école à Sant Feliu de Llobregat**

À l'occasion de la Journée internationale des villes éducatrices, le 30 novembre, la ville de Sant Feliu de Llobregat, ville membre de Maires pour la Paix et membre du comité exécutif de la section catalane de Maires pour la Paix, a organisé un événement intitulé "Plantons l'arbre de l'espoir" dans une école locale, Aula Sant Feliu. Les participants ont rejoint un atelier d'origami et ont participé à une cérémonie de plantation au cours de laquelle un ginko d'Hiroshima ayant subi le bombardement atomique a été planté dans la cour de l'école.

Le ginko est l'un des arbres cultivés dans le "Viver de Bell-lloc", une pépinière près de Granollers, sur la base du protocole d'accord signé entre le maire Josep Mayoral, vice-président de Maires pour la Paix, et Viver de Bell-Lloc. Ce programme conjoint de Maires pour la Paix et de la ville de Granollers permet d'utiliser les arbres comme un symbole de paix dans l'espoir de transmettre les réalités des bombardements atomiques et de sensibiliser le public à la paix.

Plusieurs autres semis de ginko, de plaqueminier et de camphrier se développent actuellement dans la pépinière sous la supervision du personnel qualifié dans le cadre d'un programme social. Une fois que ces semis d'arbres ayant subi le bombardement atomique seront prêts, ils seront livrés dans d'autres villes membres pour être plantés dans des parcs publics ou des jardins.

▼ Photos de l'évènement sur le site de Sant Feliu de Llobregat (en catalan) :
<http://www.santfeliu.cat/go.faces?xmid=1467&newid=25150&language=ca>

< Branche Royaume-Uni et Irlande >

***Réunion en janvier de Maires, Provosts et dirigeants pour la Paix du Royaume-Uni et d'Irlande**

La branche de Maires pour la Paix Royaume-Uni et Irlande organise une réunion à l'Hôtel de ville de Manchester le vendredi 27 janvier. Présidée par le Maire adjoint de Manchester, elle examinera la façon dont la branche se développe, les efforts pour augmenter le montant des cotisations volontaires, ses plans pour 2017 et sa coopération à la tournée Bike for Peace de Belfast à Dublin Est fixé entre les 6 et 9 mai. Si les membres ou les ONG souhaitent assister à la réunion, veuillez contacter le secrétaire de la branche Royaume-Uni et Irlande Sean Morris :

E-mail : s.morris4@manchester.gov.uk

Téléphone : 00 44 (0)161 234 3244

■ "Nouvelles de la Paix d'Hiroshima" (par le Hiroshima Peace Media Center)

On ressent certainement des sentiments mêlés d'anticipation et d'anxiété alors que nous entamons l'année 2017. Bien qu'il soit difficile d'anticiper l'avenir, il est certain que cette année apportera des changements majeurs avec l'arrivée de nouveaux dirigeants de pays et d'organisations internationales.

Antonio Guterres est entré en fonction en tant que Secrétaire général des Nations Unies le 1er janvier. Donald Trump remplacera Barack Obama comme président des États-Unis le 20 janvier. La France choisira un nouveau président pour remplacer François Hollande lors d'une élection qui se tiendra le 7 mai, l'élection de l'Assemblée nationale se tiendra en juin. En Allemagne, leader de l'Europe, les élections au Parlement fédéral auront lieu en automne.

Avec le populisme qui monte dans de nombreuses nations, les idées extrêmes sont devenues plus populaires, y compris l'expulsion des immigrants et des réfugiés. Les types de changements que nous verrons cette année seront cruciaux. Nous

craignons que l'intolérance et les divisions ne nuisent à nos sociétés

Un changement plein d'espoir très attendu par le peuple d'Hiroshima concerne les négociations multilatérales sur un traité d'interdiction des armes nucléaires, qui commenceront en mars. Toutefois, ces négociations devraient être difficiles puisque les puissances nucléaires, dont les États-Unis et la Russie, s'opposent à un tel traité. Pourtant, les citoyens d'Hiroshima feront tout ce qui est en leur pouvoir pour aider le monde à faire un premier pas vers l'abolition des armes nucléaires.

Suivez les liens ci-dessous pour lire les articles du Hiroshima Peace Media Center.

- Édito : Avancer sur le chemin de l'abolition du nucléaire en 2017

<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68411>

- Trump tweete que les USA devraient augmenter leur puissance nucléaire, provoquant la colère à Hiroshima

<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68215>

- Les survivants de la bombe atomique à Hiroshima appellent le Japon à mener les négociations sur un traité d'interdiction des armes nucléaires

<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68407>

- Commentaire : Le discours du Premier Ministre à Pearl Harbour n'était pas convaincant, aucune référence aux remords

<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68219>

- Les américano-japonais d'Hawaï confrontés à la souffrance après l'attaque de Pearl Harbor

<http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68217>

■9ème Conférence générale de Maires pour la Paix

La 9ème Conférence générale de Maires pour la Paix aura lieu à Nagasaki du 7 au 10 août 2017.

La Conférence générale est l'instance décisionnaire la plus haute de notre organisation et se réunit tous les 4 ans. Des informations complémentaires sur la conférence seront fournies à chaque collectivité membre en temps utile. Nous vous invitons à participer à la conférence et à noter ces dates dans votre calendrier.

■Invitation à promouvoir les différentes mesures prévues dans le plan d'action de Maires pour la Paix

Lors de la 8ème Conférence générale de Maires pour la Paix qui a eu lieu en août 2013, un plan d'action jusqu'en 2017 a été adopté afin de susciter un soutien international à l'abolition des armes nucléaires à travers différentes mesures. Nous vous invitons à programmer au sein de votre municipalité ou de votre groupe régional des actions comme celles présentées dans le plan d'action. Vous trouverez des exemples d'événements que vous pouvez organiser tout au long de l'année sur la page web ci-dessous.

▼ Exemples d'actions :

http://www.mayorsforpeace.org/english/campaign/projects/2013_2017action_plan/various_measures_Fr.pdf

▼ Exposition de Maires pour la Paix sur la bombe atomique :

<http://www.mayorsforpeace.org/english/campaign/projects/poster/index.html>

▼ Location de DVD pour projection :

<http://www.mayorsforpeace.org/english/campaign/projects/DVD/index.html>

▼ Nous vous encourageons à nous envoyer une présentation de vos événements à :

mayorcon@pcf.city.hiroshima.jp

▼ Liste des initiatives fondées sur le plan d'action de Maires pour la Paix (au 13 janvier):

http://www.mayorsforpeace.org/english/campaign/projects/2013_2017action_plan/2017/170113_List_of_Activities_E.pdf

■Service d'information de Maires pour la Paix

Maires pour la Paix a lancé un service d'information en ligne pour faciliter le partage d'informations entre villes membres.

Ce système permet la recherche d'informations à propos d'autres villes membres, le renouvellement des données par chaque membre ainsi que le paiement sans frais de la cotisation par carte bancaire (sauf dans les pays et/ou régions où les branches nationales ou régionales de Maires pour la Paix ont déjà mis en place un système spécifique de cotisation, comme la France). Nous espérons que chaque collectivité membre gardera ses informations à jour et utilisera ce système pour leurs activités liées à Maires pour la Paix.

Merci de vérifier les informations de votre collectivité dans le système (nom et moyen de contacter le maire, personne de contact, etc.). Si des corrections sont à apporter, nous vous invitons à vous contacter au système et à faire les corrections nécessaires. Nous remercions toutes les collectivités membres de bien vouloir garder leurs informations à jour.

Les instructions d'utilisation de ce système et vos codes d'accès vous ont été envoyés par e-mail le 15 juillet 2015. Les membres ayant adhéré après août 2015 ont été informés au moment de leur adhésion.

▼ Système d'information de Maires pour la Paix (en anglais) :

<https://www.mfpinfosys.org/>

▼ Guide d'utilisation du système d'information de Maires pour la Paix (en anglais) :

https://www.mfpinfosys.org/manual/secure/pdfs/lec7/lm/07manu_pdf_en.pdf

▼ Si vous avez des questions concernant le système d'information de Maires pour la Paix, merci de nous envoyer un e-mail à l'adresse suivante : mfpssystem@pcf.city.hiroshima.jp

■ Paiement de la cotisation annuelle

Lors de la 8ème Conférence générale de Maires pour la Paix en août 2013, il a été décidé de mettre en place une cotisation annuelle afin de renforcer Maires pour la Paix et accentuer l'esprit de solidarité entre collectivités membres. Suite à cette décision, l'an dernier, nous avons mis en place une cotisation annuelle de 2 000 yens (environ 19 USD/17 EUR) par ville. Nous souhaitons remercier tous ceux qui ont réglé leur cotisation en 2016. Les fonds ainsi levés serviront à financer les projets listés dans le Plan d'Action 2013-2017 de Maires pour la Paix.

Les appels à cotisation 2017 seront envoyés en avril. Nous vous remercions de votre coopération.

▼ Appel à cotisation 2016 (site de Maires pour la Paix, en anglais):

http://www.mayorsforpeace.org/english/outlines/membership_fee.html

■ Soutenez notre pétition pour une convention sur les armes nucléaires

La prochaine étape pour abolir toutes les armes nucléaires d'ici 2020 est de négocier une convention d'élimination de celles-ci. Une telle convention interdirait l'acquisition, le développement, la possession, le déploiement et l'utilisation d'armes atomiques et toutes les activités qui y sont liées. Maires pour la Paix promeut cette pétition citoyenne internationale qui permet à toutes les villes membres de demander le commencement immédiat de négociations sur une convention relative aux armes nucléaires. La promotion de cette pétition est également incluse dans le Plan d'action de Maires pour la Paix (2013-2017) adopté lors de la 8ème Conférence générale en août 2013.

Grâce à nos nombreux soutiens dans le monde entier, nous avons recueilli 2 460 920 signatures au 1er janvier 2017.

Rassemblons des millions de signatures et faisons entendre notre voix !

(La pétition est disponible depuis les liens ci-dessous pour impression ou signature en ligne.)

▼ Pétition (PDF, en anglais) :

http://www.mayorsforpeace.org/data/pdf/01_monthly_updating/11_petitionform_en.pdf

▼ Pétition en ligne :

<https://www.ssl-z.city.hiroshima.jp/pcf/en/form.htm>

■ Invité(s) du président de Maires pour la Paix le mois dernier

Le président Kazumi Matsui a reçu les personnes suivantes le mois dernier et leur a demandé d'apporter leur soutien aux activités de Maires pour la Paix et de coopérer au développement du réseau.

*7 décembre - M. Tomohiko Furutani, Ambassadeur du Japon au Guatemala

■ Collectivités membres de Maires pour la Paix - 7 205 collectivités dans 162 pays/régions

Grâce à votre soutien, 11 nouvelles collectivités nous ont rejoints au 1er janvier 2017, portant le nombre total d'adhérents à 7,205.

Notre équipe au Musée de la Paix de Téhéran a permis l'adhésion de 7 nouvelles villes iraniennes ce mois-ci, portant le nombre total de membres en Iran à 932.

La ville d'Helsinki (Finlande) est devenue notre 117^e capitale membre.

Nous apprécions toute nouvelle initiative pour promouvoir l'adhésion à Maires pour la Paix et pouvons fournir si nécessaire un soutien depuis Hiroshima. Merci d'inviter vos collègues maires à nous rejoindre.

▼ Liste des nouveaux membres (PDF) :

http://www.mayorsforpeace.org/data/pdf/2017/newmembers1701_en.pdf

▼ Carte des collectivités membres :

<http://www.mayorsforpeace.org/english/membercity/map.html>

Si vous avez des commentaires, des questions, si vous souhaitez vous désinscrire ou modifier vos informations de contact, vous pouvez nous joindre aux coordonnées suivantes :

International :

Secrétariat international de Maires pour la Paix

1-5 Nakajima-Cho, Naka-ku, Hiroshima 730-0811 Japon

Tél : +81-82-242-7821 Fax : +81-82-242-7452

E-mail : mayorcon@pcf.city.hiroshima.jp.

France :

AFCDRP-Maires pour la Paix France

Hôtel de Ville - Place du 11 Novembre 92240 Malakoff - France

Tél : +33 (0)1.47.46.75.32

E-mail : secretariat@afcdp.com
